



**ДОГОВОР  
за възлагане на обществена поръчка за услуга**

**№ ТО - 799/2020 г.**

Днес, 27.10 2020 г., в град Раднево, между:

**„МИНИ МАРИЦА-ИЗТОК” ЕАД** със седалище и адрес на управление град Раднево 6260, област Стара Загора, ул. „Георги Димитров” №13, код по регистър БУЛСТАТ 833017552 и номер по ЗДДС BG 833017552, представлявано от **Андон Петров Андонов**, в качеството му на **Изпълнителен директор**, наричано за краткост **ВЪЗЛОЖИТЕЛ**, от една страна

Изпълнители по договора от страна на Възложителя са неговите поделения:

- клон рудник „Трояново –1” – с. Трояново.
- клон рудник „Трояново –север” – с. Ковачево.
- клон рудник „Трояново –3” – с. Медникарово.
- отдел „Административен“, управление на дружеството.

Контрол по изпълнението на договора от страна на Възложителя и отговорник по отчета за изпълнението на договора от страна на Възложителя е отдел „Административен“, управление на дружеството.

И

**„ИДЪНРЕД БЪЛГАРИЯ“ АД**, със седалище и адрес на управление: град София 1784, район Слатина, бул. „Цариградско шосе“ №137, ет.3, код по Регистър БУЛСТАТ 130526402 и ДДС номер BG 130526402, представлявано от **Меди Бенбугера**, в качеството му на **Изпълнителен директор**, наричано за краткост **ИЗПЪЛНИТЕЛ**, от друга страна,

(**ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** и **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** наричани заедно „**Страните**“, а всеки от тях поотделно „**Страна**“);

на основание чл. 112 от Закона за обществените поръчки („ЗОП“) и Решение № ТО-04-1515/29.07.2020г. на Изпълнителния директор и Протокол №18-2020/23.07.2020г. на Съвета на директорите на «Мини Марица-изток» ЕАД за определяне на **ИЗПЪЛНИТЕЛ** на обществена поръчка с предмет: „**Избор на оператор за отпечатване и предоставяне на ваучери за храна на „Мини Марица-изток“ ЕАД**” - реф.№ 148/2018г. – открита процедура, УНП: 00265-2019-0008, се сключи този Договор за следното:



## **I. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА**

**Чл. 1. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** възлага, а **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** приема да предоставя, срещу възнаграждение и при условията на този Договор, следните услуги: Предоставяне на ваучери за храна и ваучери за тонизиращи напитки по Наредба 11/21.12.2005 г. на МЗ, при спазване на чл. 285 от КТ и по чл.209 от ЗКПО и Наредба 7/2003 на МТСП и МФ за нуждите на „Мини Марица изток“ ЕАД, наричани за краткост „Услугите“. Предоставянето включва отпечатване и доставка на ваучерите.

**Чл. 2. (1)** Стойност на храната, която възложителят заплаща на 1 лице за един отработен час – 1,00 лв. При договаряне на нови условия по КТД тази стойност може да бъде променена. Стойност на тонизиращи и ободряващи напитки на 1 лице – 1 лв на нощна смяна.

**(2)** Разпределение на ваучерите за храна, които Възложителят ще заявява към ваучерния оператор (Изпълнителя):

- с номинал на купюра 1,00 лв – 20 %;
- с номинал на купюра 2,00 лв – 20 %;
- с номинал на купюра 5,00 лв – 50 %;
- с номинал на купюра 10,00 лв – 10 %;

Всички ваучери за тонизиращи и ободряващи напитки са с номинал на купюра 1,00 лв.

**Чл. 3. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да предоставя услугите в съответствие с Техническата спецификация, Техническото предложение на Изпълнителя и Ценовото предложение на Изпълнителя, съставляващи съответно Приложения №№ 1, 2, 3 към този Договор („Приложенията“) и представляващи неразделна част от него.

**Чл. 4.** В срок до 3 (три) дни от датата на сключване на Договора, но най-късно преди започване на неговото изпълнение, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ уведомява ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за името, данните за контакт и представителите на подизпълнителите, посочени в офертата на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ уведомява ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за всякакви промени в предоставената информация в хода на изпълнението на Договора в срок до 7 (седем) дни от настъпване на съответното обстоятелство.

## **II. СРОК, МЯСТО И НАЧИН НА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ДОГОВОРА.**

**Чл. 5.** Договорът влиза в сила на посочената в началото му дата, на която е подписан от Страните.

**Чл. 6. (1)** Срок за изпълнение на договора: 3 (три) години, считани от датата на подписване на договора, по ежесмесчна заявка на Възложителя.

Срок на изпълнение на конкретна заявка - до 5 (пет) работни дни от датата на плащането на номиналната стойност и възнаграждението за отпечатване и доставка.

**(2) Място за изпълнение на дейностите по договора:**

Доставката на ваучерите се извършва в поделенията на дружеството:

- рудник „Трояново-1“, с. Трояново – административна сграда;
- рудник „Трояново-север“, с. Ковачево – административна сграда;
- рудник „Трояново-3“, с. Медникарово – административна сграда;
- управлението на дружеството, гр. Раднево, ул. „Георги Димитров“ №13, отдел „Административен“.

**(3) Начин на изпълнение на дейностите по договора:**

Доставката на ваучери се извършва само въз основа на изрична писмена заявка от Възложителя.

Изпълнителят не може да налага ограничения в броя на заявките на Възложителя.

Доставката на ваучерите се извършва по ежесмесчна заявка на възложителя.

Възложителят ежесмесчно до 5-то число на месеца подава заявка за отпечатване и доставка на ваучери, в която са посочени:



- лицата имащи право на ваучери за безплатна храна по Наредба №11/2005, полагащата се сума за всяко лице;
- лицата имащи право на ваучери за храна съгласно по Наредба №7/2003, полагащата се сума за всяко лице;
- брой ваучери за храна за тонизиращи и ободряващи напитки.

Заявката включва четири приложения:

- заявени ваучери за рудник „Трояново-1“, с. Трояново;
- заявени ваучери за рудник „Трояново-север“, с. Ковачево;
- заявени ваучери за рудник „Трояново-3“, с. Медникарово;
- заявени ваучери за Управлението, гр. Раднево;

До 2 (два) работни дни от получаването на заявката за отпечатване на ваучерите Изпълнителят изпраща на Възложителя по факс, електронна или обикновена поща „проформа“ фактура и „проформа“ протокол, в които подробно се описват номиналната стойност на заявените ваучери (за всяко поделение поотделно), обща стойност и стойността на възнаграждението за отпечатването и доставката им.

Всеки месец, заедно с доставените ваучери, Изпълнителят предоставя на Възложителя актуализиран списък с търговските обекти, които приемат отпечатаните от него ваучери.

Всяка отделна заявка на Възложителя се изпълнява с еднократна доставка от страна на Изпълнителя.

Изпълнението на заявката по количество, номинална стойност (общо и за всяко лице поотделно) и съответствие с одобрените образци се установява с приемо-предавателен протокол и за нея се издава фактура. При доставка Изпълнителят предоставя документ за предоставените ваучери, в който задължително се вписват серийните номера, единичните номинални стойности и общата номинална стойност на предоставените ваучери.

### **III. ЦЕНА, РЕД И СРОКОВЕ ЗА ПЛАЩАНЕ**

**Чл. 8. (1)** За предоставяне на Услугите, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** заплаща на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**:  
- **Номиналната стойност на заявените ваучери.**

Приблизителната номинална стойност на ваучерите за период от 1 (една) година е 12 000 000,00 лева (словом: дванадесет милиона лева). Приблизителната номинална стойност на ваучерите за период от 3 (три) години е в размер около 36 000 000, 00 лева (словом: тридесет и шест милиона лева).

Тази стойност варира в зависимост от промяната в списъчния състав на Възложителя, ползвани отпуски, болнични и други.

- **Цена (месечно възнаграждение), в лева без ДДС, за отпечатване и доставка на заявените ваучери за храна и ваучери за тонизиращи напитки, в размер на 0,19% (словом: нула цяло и деветнадесет процента) от номиналната стойност на заявените ваучери, предложен от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ в ценовото му предложение (Приложение №3 на договора).**

**(2)** В цената по ал.1, са включени всички разходи на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** за изпълнение на Услугите, включително разходи по отпечатване и доставка на ваучери за храна и ваучери за тонизиращи напитки, транспортни разходи, разходите за персонала, който ще изпълнява поръчката, и/или на членовете на ръководния състав, които ще отговарят за изпълнението *[и за неговите подизпълнители] (ако е приложимо)]*, като

ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ не дължи заплащането на каквито и да е други разноси, направени от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

(3) Цената и процентът, посочени в ал. 1, са крайни, фиксирани за времето на изпълнение на Договора и не подлежи на промяна, освен в случаите, изрично уговорени в този Договор и в съответствие с разпоредбите на ЗОП. В случай, че по време на изпълнение на Договора размерът на ДДС бъде променен, цената следва да се счита изменена автоматично, в съответствие с нормативно определения размер на данъка, без да е необходимо подписването на допълнително споразумение.

**Чл. 9.** ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ плаща на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ Цената по този Договор (номиналната стойност на заявените ваучери и възнаграждението за отпечатването и доставката им) по посочени от участника банкови сметки, както следва:

- специални банкови сметки «Ваучери за храна», в които се превежда номиналната стойност на заявените ваучери;
- разплащателна сметка, в която се превежда месечното възнаграждение за отпечатване и доставка на ваучерите.

**Чл. 10.** (1) Всяко плащане по този Договор се извършва до 3 (три) работни дни от получаването по факс, електронна или обикновена поща на «проформа» фактурата и «проформа» протокола за заявените ваучери съгласно писмената заявка на Възложителя, в които подробно се описват номиналната стойност на заявените ваучери (за всяко поделение поотделно), обща стойност и стойността на възнаграждението за отпечатването и доставката им.

**Чл. 11.** (1) Всички плащания по този Договор се извършват в лева чрез банков превод по следните банкови сметки на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:

- специална банкова сметка «Ваучери за храна» по чл.209 от ЗКПО, в която се превежда номиналната стойност на заявените ваучери:

Банка: БНП Париба – град София, бул. „Цар Освободител“ №2;

BIC: BNPABGSX;

IBAN: BG 63 BNPA 9440 1021 7256 12;

- разплащателна сметка, в която се превежда месечното възнаграждение за отпечатване и доставка на ваучерите:

Банка: БНП Париба – град София, бул. „Цар Освободител“ №2;

BIC: BNPABGSX;

IBAN: BG 36 BNPA 9440 1021 7256 13;

(2) Изпълнителят е длъжен да уведомява писмено Възложителя за всички последващи промени по ал. 1 в срок от 3 (три) дни, считано от момента на промяната. В случай че Изпълнителят не уведоми Възложителя в този срок, счита се, че плащанията са надлежно извършени.

**Чл. 12.** (1) Когато за частта от Услугите, която се изпълнява от подизпълнител, изпълнението може да бъде предадено отделно от изпълнението на останалите Услуги, подизпълнителят представя на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ отчет за изпълнението на съответната част от Услугите за съответната дейност, заедно с искане за плащане на тази част пряко на подизпълнителя.

(2) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да предостави на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ отчета и искането за плащане на подизпълнителя в срок до 15 (петнадесет) дни от получаването му, заедно със становище, от което да е видно дали оспорва плащанията или част от тях като недължими.

(3) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ приема изпълнението на частта от Услугите, при съответно спазване на разпоредбите на Раздел VI (Предаване и приемане на изпълнението) от Договора, и заплаща възнаграждение за тази част на подизпълнителя в срок до 30 (тридесет) дни от подписването на премо-предавателен протокол. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ

има право да откаже да извърши плащането, когато искането за плащане е оспорено от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, до момента на отстраняване на причината за отказа.

#### **IV. ГАРАНЦИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ**

**Чл. 13.** При подписването на този Договор, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ представя на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ гаранция за изпълнение в размер на 1 % (едни на сто) от прогнозната стойност на поръчката, която е в размер на 36 154 800,00 лева, а именно 361 548,00 (словом: триста шестдесет и една хиляди и петстотин четиридесет и осем) лева (Гаранцията за изпълнение), която служи за обезпечаване на изпълнението на задълженията на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ по Договора.

**Чл. 14. (1)** В случай на изменение на Договора, извършено в съответствие с този Договор и приложимото право, включително когато изменението е свързано с индексирание на цената, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да предприеме необходимите действия за привеждане на Гаранцията за изпълнение в съответствие с изменените условия на Договора, в срок до 7 (седем) дни от подписването на допълнително споразумение за изменението.

**(2)** Действията за привеждане на Гаранцията за изпълнение в съответствие с изменените условия на Договора могат да включват, по избор на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:

1. внасяне на допълнителна парична сума по банковата сметка на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, при спазване на изискванията на чл.15 от Договора; и/или;
2. предоставяне на документ за изменение на първоначалната банкова гаранция или нова банкова гаранция, при спазване на изискванията на чл. 16 от Договора; и/или
3. предоставяне на документ за изменение на първоначалната застраховка или нова застраховка, при спазване на изискванията на чл.17 от Договора.

**Чл. 15.** Когато като Гаранция за изпълнение се представя парична сума, сумата се внася по банковата сметка на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, посочена в Обявлението за обществената поръчка.

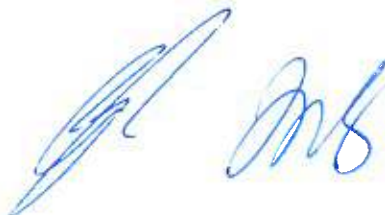
**Чл. 16. (1)** Когато като гаранция за изпълнение се представя банкова гаранция, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ предава на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ оригинален екземпляр на банкова гаранция, издадена в полза на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, която трябва да отговаря на следните изисквания:

1. да бъде безусловна и неотменяема банкова гаранция във форма, предварително съгласувана с ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, да съдържа задължение на банката - гарант да извърши плащане при първо писмено искане от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, деклариращ, че е налице неизпълнение на задължение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ или друго основание за задържане на Гаранцията за изпълнение по този Договор;
2. да бъде със срок на валидност за целия срок на действие на Договора плюс 30 (тридесет) дни след прекратяването на Договора, като при необходимост срокът на валидност на банковата гаранция се удължава или се издава нова.

**(2)** Банковите разходи по откриването и поддържането на Гаранцията за изпълнение във формата на банкова гаранция, както и по усвояването на средства от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, при наличието на основание за това, са за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

**Чл. 17. (1)** Когато като Гаранция за изпълнение се представя застраховка, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ предава на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ оригинален екземпляр на застрахователна полица, издадена в полза на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, в която ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е посочен като трето ползващо се лице (бенефициер), която трябва да отговаря на следните изисквания:

1. да обезпечава изпълнението на този Договор чрез покритие на отговорността на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ;





2. да бъде със срок на валидност за целия срок на действие на Договора плюс 30 (тридесет) дни след прекратяването на Договора.

(2) Разходите по сключването на застрахователния договор и поддържането на валидността на застраховката за изисквания срок, както и по всяко изплащане на застрахователно обезщетение в полза на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, при наличието на основание за това, са за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

**Чл. 18. (1)** ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ освобождава Гаранцията за изпълнение в срок до 30 (тридесет) дни след приключване на изпълнението на Договора и окончателно приемане на Услугите в пълен размер, ако липсват основания за задържането от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ на каквато и да е сума по нея.

(2) Освобождаването на Гаранцията за изпълнение се извършва, както следва:

1. когато е във формата на парична сума – чрез превеждане на сумата по банковата сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, посочена в чл. 11 от Договора;

2. когато е във формата на банкова гаранция – чрез връщане на нейния оригинал на представител на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ или упълномощено от него лице;

3. когато е във формата на застраховка – чрез връщане на оригинала на застрахователната полица/застрахователния сертификат на представител на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ или упълномощено от него лице или чрез изпращане на писмено уведомление до застрахователя.

(3) В случай, че ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е предвидил поетапно изпълнение, то той освобождава съответна част от Гаранцията за изпълнение след приключване и приемане на всеки отделен етап. В такъв случай, освобождаването се извършва за сума, пропорционална на частта от Стойността на Договора, изпълнена на съответния етап. При необходимост, във връзка с поетапното освобождаване на Гаранцията за изпълнение, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ предоставя на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ документ за изменение на първоначалната банкова гаранция или нова банкова гаранция, съответно застраховка.

(4) Гаранцията или съответната част от нея не се освобождава от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, ако в процеса на изпълнение на Договора е възникнал спор между Страните относно неизпълнение на задълженията на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ и въпросът е отнесен за решаване пред съд. При решаване на спора в полза на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ той може да пристъпи към усвояване на гаранциите.

**Чл. 19.** ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да задържи съответна част и да се удовлетвори от Гаранцията за изпълнение, когато ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не изпълни някое от неговите задължения по Договора, както и в случаите на лошо, частично и забавено изпълнение на което и да е задължение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, като усвои такава част от Гаранцията за изпълнение, която съответства на уговорената в Договора неустойка за съответния случай на неизпълнение.

**Чл. 20.** Възложителят има право да задържи Гаранцията за изпълнение в пълен размер, в следните случаи:

1. ако Изпълнителят не започне работа по изпълнение на Договора до 5 (*пет*) работни дни, считано от датата на получаване на заявка от Възложителя или не е изпълнил конкретна заявка на Възложителя в срок до 10 (*десет*) работни дни от датата на плащането на номиналната стойност на конкретно заявени ваучери и възнаграждението за отпечатване и доставка им, и Възложителят развали Договора на това основание;

2. при пълно неизпълнение в т.ч. когато Услугите не отговарят на изискванията на Възложителя и разваляне на Договора от страна на Възложителя на това основание;

3. при прекратяване на дейността на Изпълнителя или при обявяването му в несъстоятелност.

**Чл. 21.** Във всеки случай на задържане на Гаранцията за изпълнение, Възложителят уведомява Изпълнителя за задържането и неговото основание.

**Чл.22.** Задържането на Гаранцията за изпълнение изцяло или частично не изчерпва правата на Възложителя да търси обезщетение в по-голям размер.

**Чл. 23.** Когато Възложителят се е удовлетворил от Гаранцията за изпълнение и Договорът продължава да е в сила, Изпълнителят се задължава в срок до 7 (седем) дни да допълни Гаранцията за изпълнение, като внесе усвоената от Възложителя сума по сметката на Възложителя или предостави документ за изменение на първоначалната банкова гаранция или нова банкова гаранция, съответно застраховка, така че във всеки момент от действието на Договора размерът на Гаранцията за изпълнение да бъде в съответствие с чл. 13 от Договора.

**Общи условия относно Гаранцията за изпълнение**

**Чл. 24.** Възложителят не дължи лихва за времето, през което средствата по Гаранцията за изпълнение са престояли при него законосъобразно.

## **V. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА СТРАНИТЕ**

**Чл. 25.** Изброяването на конкретни права и задължения на Страните в този раздел от Договора е неизчерпателно и не засяга действието на други клаузи от Договора или от приложимото право, предвиждащи права и/или задължения на която и да е от Страните.

### **Общи права и задължения на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**

**Чл. 26. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ има право:**

1. да получи възнаграждение в размера, сроковете и при условията по чл. 8 – 12 от договора;
2. да иска и да получава от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ необходимото съдействие за изпълнение на задълженията по този Договор, както и всички необходими документи, информация и данни, пряко свързани или необходими за изпълнение на Договора;
3. да изиска от Възложителя приемане на предоставените услуги, когато същите съответстват на изискванията, поставени в Техническата спецификация.

**Чл. 27. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава:**

1. да предоставя услугите и да изпълнява задълженията си по този договор в уговорените срокове и качествено, в съответствие с договора и Приложенията;
2. изпълнението на договора да се осъществява при спазване на реда и условията, определени в Наредба №7/09.07.2003 г.
3. ваучерите да се отпечатват с посочените единични номинални стойности (съгласно разпределението) и опаковат в персонални книжки, с изписани на корицата имена на ползвателя и обща стойност на съдържащите се ваучери.
4. да осигурява приемането на отпечатаните от него ваучери като платежно средство в посочените от Изпълнителя търговските обекти, които следва да бъдат идентифицирани със стикер с логото на Изпълнителя.
5. всеки месец, заедно с доставените ваучери, да предоставя на Възложителя актуализиран списък с търговските обекти, които приемат отпечатаните от него ваучери
6. всяка отделна заявка на Възложителя да изпълнява с еднократна доставка от негова страна.
7. в случай на кражба, повреждане или унищожение на ваучерите преди тяхната доставка до Възложителя, незабавно да уведомява в писмен вид Възложителя (допуска се по факс или по електронна поща) и компетентните органи.
8. да предприеме всички необходими мерки за сигурност във връзка с пускането в обращение, ползването и осребряването на ваучерите за храна.



9. в 30 дневен срок от отнемане на разрешението му за осъществяване на дейността като оператор да възстанови на Възложителя сумите на неизползваните ваучери до размера на номиналната им стойност;
10. за срока на действие на договора да заявява и получава необходимата, съгласно нормативните изисквания квота, за предоставяне на ваучери за храна по реда определен от министъра на финансите.
11. да осигури възможност за използването на доставените ваучери в максимален брой обекти за продажба на хранителни продукти и готови храни, разположени в страната и посочените от възложителя населени места. В случай, че договор с търговски обект, включен в списъка, е прекратен и не е подновен, изпълнителят е длъжен да уведоми възложителя.
12. за времето на изпълнение на договора да предприема необходимите действия за осигуряване свободна квота за ваучерите за храна по Наредба №7/2003.
13. за срока на действие на договора да води индивидуална партида на всеки служител и работник, чрез която номиналната стойност на неотпечатаните ваучери за текущия месец се прехвърля за следващия (за суми под 1лв).
14. да сключи договор с търговските обекти (столове и магазини) на възложителя, разположени на територията на рудник „Трояново-1“, рудник „Трояново- север“ и рудник „Трояново-3“ за приемане на предоставените ваучери.
15. да информира своевременно ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за всички пречки, възникващи в хода на изпълнението на работа, да предложи начин за отстраняването им, като може да поиска от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ указания и/или съдействие за отстраняването им;
16. да уведоми незабавно Възложителя при отнемане на разрешението за извършване на дейност като оператор на ваучери за храна.
17. да изпълнява всички законосъобразни указания и изисквания на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ;
16. да пази поверителна Конфиденциалната информация, в съответствие с уговореното в чл. 44 от договора;
18. да не възлага работата или части от нея на подизпълнители, извън посочените в офертата на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ освен в случаите и при условията, предвидени в ЗОП;
19. да участва във всички работни срещи, свързани с изпълнението на този Договор;
20. Изпълнителят се задължава да сключи договор/договори за подизпълнение с посочените в офертата му подизпълнители в срок от 3 (три) дни от сключване на настоящия договор. В срок до 3 (три) дни от сключването на договор за подизпълнение или на допълнително споразумение за замяна на посочен в офертата подизпълнител изпълнителят изпраща копие на договора или на допълнителното споразумение на възложителя заедно с доказателства, че са изпълнени условията по чл. 66, ал. 2 и 11 ЗОП.

### **Общи права и задължения на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**

#### **Чл. 28. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право:**

1. да изисква и да получава услугите в уговорения срок, количество и качество;
2. поради специфичния характер на услугата, Възложителят си запазва правото да увеличава или намалява броя на заявените ваучери.
3. възложителят няма задължение за минимално общо количество или стойност (в рамките на действие на договора) на заявените ваучери;
4. възложителят няма задължение да приема или заплаща ваучери, които са доставени без да е направена заявка;
5. възложителят няма ангажимент към финансовите взаимоотношения между Изпълнителя и търговските обекти, в които са използвани ваучерите.



6. осребряването на ваучерите от Оператора на услугата на търговските обекти не поражда никакви договорни или други задължения за Възложителя към доставчиците;
7. да предлага на Изпълнителя да сключва договори с други търговски обекти.

**Чл. 29. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ се задължава:**

1. да информира писмено Изпълнителя за имената на лицата, имащи отношение към предмета на договора и за конкретните функции, които те изпълняват.
2. ежемесечно да подава писмена заявка за предоставяне на ваучери за безплатна храна по Наредба №11/21.12.2005г., ваучери за тонизиращи напитки и ваучери за храна по Наредба №7/2003, в която са посочени лицата имащи право на ваучери за храна, основанието за получаване на ваучерите за храна (Наредба №11 или чл.209 от ЗКПО), полагащата се сума за месеца на всяко лице.
3. да заплаща номиналната стойност и възнаграждението по отпечатване и предоставяне на заявените ваучери с банков превод преди доставката им, както е предвидено в чл. 13 на Наредба № 7 и чл. 209 от Закона за корпоративното подоходно облагане;
4. да предостави на изпълнителя всички необходими данни за предоставяне на ваучерите.
5. да отговаря за всякакви загуби, кражби или повреждане на ваучерите, възникнали след доставката на ваучерите от изпълнителя. При възникване на някое от тези обстоятелства изпълнителят не е длъжен и няма да заменя или възстановява стойността на ваучерите.
6. да приеме изпълнението на услугите за всяка дейност, когато отговаря на договореното, по реда и при условията на този договор;
7. да заплати на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ Цената в размера, по реда и при условията, предвидени в този договор;
8. да предостави и осигури достъп на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ до информацията, необходима за извършването на услугите, предмет на договора, при спазване на относимите изисквания или ограничения съгласно приложимото право;
9. да пази поверителна Конфиденциалната информация, в съответствие с уговореното в чл. 44 от Договора;
10. да оказва съдействие на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ във връзка с изпълнението на този Договор, включително и за отстраняване на възникнали пречки пред изпълнението на Договора, когато ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ поиска това;
11. да освободи представената от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ Гаранция за изпълнение, съгласно клаузите на чл. 18-22 от Договора;

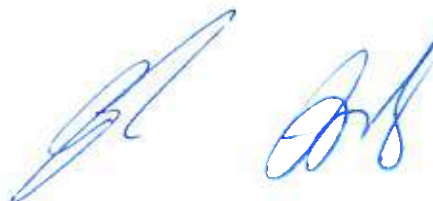
**VI. ПРЕДАВАНЕ И ПРИЕМАНЕ НА ИЗПЪЛНЕНИЕТО**

**Чл. 30. (1)**Предаването на изпълнението на Услугите за всеки отделен период/месец се документира с протокол за приемане и предаване, който се подписва от представители на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и ИЗПЪЛНИТЕЛЯ в два оригинални екземпляра – по един за всяка от Страните („Премо-предавателен протокол“).

**(2)** Изпълнението на заявката по количество, номинална стойност (общо и за всяко лице поотделно) и съответствие с одобрените образци се установява с **премо-предавателен протокол** и за нея се издава фактура. При доставка Изпълнителят предоставя документ за предоставените ваучери, в който задължително се вписват серийните номера, единичните номинални стойности и общата номинална стойност на предоставените ваучери.

**Чл. 31. (1)** ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право:

1. да приеме изпълнението, когато отговаря на договореното;



2. когато бъдат установени несъответствия на изпълненото с уговореното или бъдат констатирани недостатъци, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ може да откаже приемане на изпълнението до отстраняване на недостатъците, като даде подходящ срок за отстраняването им за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ;

3. да откаже да приеме изпълнението при съществени отклонения от договореното.

(2) Окончателното приемане на изпълнението на Услугите по този Договор се извършва с подписване на окончателен Приемо-предавателен протокол, подписан от Страните в срок до 10 (десет) дни след изтичането на срока на изпълнение по чл.6 от Договора. В случай, че към този момент бъдат констатирани недостатъци в изпълнението, те се описват в окончателния Приемо-предавателен протокол и се определя подходящ срок за отстраняването им.

## **VII. САНКЦИИ ПРИ НЕИЗПЪЛНЕНИЕ**

**Чл. 32.** При просрочване изпълнението на задълженията по този договор, неизправната Страна дължи на изправната неустойка в размер на законната лихва върху цената на съответната забавена дейност за всеки ден забава, но не повече от 10% (десет на сто) от стойността на Договора.

**Чл. 33.** При констатирано лошо или друго неточно или частично изпълнение на отделна дейност, или при отклонение от изискванията на Възложителя, посочени в Техническата спецификация, Възложителят има право да поиска от Изпълнителя да изпълни изцяло и качествено съответната дейност/задача, без да дължи допълнително възнаграждение за това. В случай, че и повторното изпълнение на услугата е некачествено, Възложителят има право да задържи гаранцията за изпълнение и да прекрати договора.

**Чл. 34.** При разваляне на Договора поради виновно неизпълнение на някоя от Страните, виновната Страна дължи неустойка в размер на 10% (десет на сто) от Стойността на Договора.

**Чл. 35.** Възложителят има право да удържи всяка дължима по този Договор неустойка чрез задържане на сума от Гаранцията за изпълнение, като уведоми писмено Изпълнителя за това.

**Чл. 36.** Плащането на неустойките, уговорени в този Договор, не ограничава правото на изправната Страна да търси реално изпълнение и/или обезщетение за понесени вреди и пропуснати ползи в по-голям размер, съгласно приложимото право.

## **VIII. ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА**

**Чл. 37. (1)** Този Договор се прекратява:

1. с изтичане на срока по чл.6 (1) от Договора;
2. с изпълнението на всички задължения на Страните по него;
3. при настъпване на пълна обективна невъзможност за изпълнение, за което обстоятелство засегнатата Страна е длъжна да уведоми другата Страна в срок до 7 (седем) дни от настъпване на невъзможността и да представи доказателства;
4. при прекратяване на юридическо лице – Страна по Договора без правопримство, по смисъла на законодателството на държавата, в която съответното лице е установено;
5. при условията по чл. 5, ал. 1, т. 3 от ЗИФОДРЮПДРСЛ.
6. При виновно неизпълнение на задълженията на Изпълнителя по договора - с 10-десетдневно писмено предизвестие, отправено от страна на Възложителя;
7. При констатирани нередности и/или конфликт на интереси - с изпращане на едностранно писмено уведомление от Възложителя до Изпълнителя;
8. Едностранно и без предизвестие от страна на Възложителя при условията и по реда на чл. 118 от Закона за обществените поръчки;

(2) Договорът може да бъде прекратен:

1. по взаимно съгласие на Страните, изразено в писмена форма;
2. когато за Изпълнителя бъде открито производство по несъстоятелност или ликвидация – по искане на всяка от Страните.
3. когато Изпълнителят:
  - 3.1. забави изпълнението на някое от задълженията си по договора с повече от 15 календарни дни;
  - 3.2. не отстрани в разумен срок, определен от Възложителя, констатиран недостатък;
  - 3.3. не изпълни точно някое от задълженията си по договора;
  - 3.4. използва подизпълнител, без да е декларирал това в офертата си, или използва подизпълнител, който е различен от този, посочен в офертата му. Прекратяването е последица само при условие, че не са спазени изискванията за замяна или включване на подизпълнител по чл.66, ал.11 от ЗОП.
4. Възложителят може да се откаже едностранно от договора и да го прекрати и без да е налице неизпълнение от страна на Изпълнителя, като за целта следва да отправи 7 - седем дневно писмено предизвестие до Изпълнителя. В този случай Възложителят прекратява договора без дължими неустойки и обезщетения и без необходимост от допълнителна обосновка.
5. При прекратяване на договора по вина на Изпълнителя, Възложителят има право да задържи останалите плащания до уточняването по размер на всички разходи и щети, които ще претърпи от неизпълнението на договора. В този случай, Възложителят следва да заплати на Изпълнителя договореното възнаграждение след като от предоставената гаранция за изпълнение и дължимите плащания бъдат приспаднати горепосочените разходи, суми и щети.

**Чл. 38. (1)** Всяка от Страните може да развали Договора при виновно неизпълнение на съществено задължение на другата страна по Договора, при условията и с последиците съгласно чл. 87 и сл. от Закона за задълженията и договорите, чрез отправяне на писмено предупреждение от изправната Страна до неизправната и определяне на подходящ срок за изпълнение. Разваляне на Договора не се допуска, когато неизпълнената част от задължението е незначителна с оглед на интереса на изправната Страна.

**(2)** За целите на този Договор, Страните ще считат за виновно неизпълнение на съществено задължение на Изпълнителя всеки от следните случаи:

1. когато Изпълнителят не е започнал изпълнение на Услугите по Договора в срок до 5 (*пет*) работни дни, считано от датата на получаване на заявка от Възложителя или не е изпълнил конкретна заявка на Възложителя в срок до 10 (*десет*) работни дни от датата на плащането на номиналната стойност на конкретно заявените ваучери и възнаграждението за отпечатване и доставка им.
  2. Изпълнителят е прекратил изпълнението на услугите за повече от 5 (*пет*) дни;
  3. Изпълнителят е допуснал съществено отклонение от Условията за изпълнение на поръчката съгласно Техническата спецификация и Техническото предложение.
- (3)** Възложителят може да развали Договора само с писмено уведомление до Изпълнителя и без да му даде допълнителен срок за изпълнение, ако поради забава на Изпълнителя то е станало безполезно или ако задължението е трябвало да се изпълни непременно в уговореното време.

**Чл. 39.** Възложителят прекратява Договора в случаите по чл. 118, ал.1 от ЗОП, без да дължи обезщетение на Изпълнителя за претърпени от прекратяването на Договора вреди, освен ако прекратяването е на основание чл. 118, ал. 1, т. 1 от ЗОП. В последния случай, размерът на обезщетението се определя в протокол или споразумение, подписано от Страните, а при непостигане на съгласие – по реда на клаузата за разрешаване на спорове по този Договор.

**Чл. 40.** Във всички случаи на прекратяване на Договора, освен при прекратяване на юридическо лице – Страна по Договора без правоприемство:

1. Възложителят и Изпълнителят съставят констативен протокол за извършената към момента на прекратяване работа и размера на евентуално дължимите плащания; и

2. Изпълнителят се задължава:

а) да преустанови предоставянето на услугите, с изключение на такива дейности, каквито може да бъдат необходими и поискани от Възложителя;

б) да предаде на Възложителя всички отчети, изготвени от него в изпълнение на Договора до датата на прекратяването; и

в) да върне на Възложителя всички документи и материали, които са собственост на Възложителя и са били предоставени на Изпълнителя във връзка с предмета на Договора.

**Чл. 41.** При предсрочно прекратяване на Договора, Възложителят е длъжен да заплати на Изпълнителя реално изпълнените и приети по установения ред услуги.

## **IX. ОБЩИ РАЗПОРЕДБИ**

### **Дефинирани понятия и тълкуване**

**Чл. 42. (1)** Освен ако са дефинирани изрично по друг начин в този Договор, използваните в него понятия имат значението, дадено им в ЗОП, съответно в легалните дефиниции в Допълнителните разпоредби на ЗОП или, ако няма такива за някои понятия – според значението, което им се придава в основните разпоредби на ЗОП.

**(2)** При противоречие между различни разпоредби или условия, съдържащи се в Договора и Приложенията, се прилагат следните правила:

1. специалните разпоредби имат предимство пред общите разпоредби;

2. разпоредбите на Приложенията имат предимство пред разпоредбите на Договора.

### **Спазване на приложими норми**

**Чл. 43.** При изпълнението на Договора, Изпълнителят и неговите подизпълнители са длъжни да спазват всички приложими нормативни актове, разпоредби, стандарти и други изисквания, свързани с предмета на Договора, и в частност, всички приложими правила и изисквания, свързани с опазване на околната среда, социалното и трудовото право, приложими колективни споразумения и/или разпоредби на международното екологично, социално и трудово право, съгласно Приложение № 10 към чл. 115 от ЗОП.

### **Конфиденциалност**

**Чл. 44. (1)** Всяка от Страните по този Договор се задължава да пази в поверителност и да не разкрива или разпространява информация за другата Страна, станала ѝ известна при или по повод изпълнението на Договора (конфиденциална информация). Конфиденциална информация включва, без да се ограничава до: обстоятелства, свързани с търговската дейност, техническите процеси, проекти или финанси на Страните, както и ноу-хау, изобретения, полезни модели или други права от подобен характер, свързани с изпълнението на Договора. Не се смята за конфиденциална информацията, касаеща наименованието на изпълнения проект, стойността и предмета на този Договор, с оглед бъдещо позоваване на придобит професионален опит от Изпълнителя.

**(2)** С изключение на случаите, посочени в ал.3 на този член, Конфиденциална информация може да бъде разкривана само след предварително писмено одобрение от другата Страна, като това съгласие не може да бъде отказано безпричинно.

**(3)** Не се счита за нарушение на задълженията за неразкриване на Конфиденциална информация, когато:

1. информацията е станала или става публично достъпна, без нарушаване на този Договор от която и да е от Страните;





2. информацията се изисква по силата на закон, приложим спрямо която и да е от Страните; или

3. предоставянето на информацията се изисква от регулаторен или друг компетентен орган и съответната Страна е длъжна да изпълни такова изискване;

В случаите по точки 2 или 3 Страната, която следва да предостави информацията, уведомява незабавно другата Страна по Договора.

(4) Задълженията по тази клауза се отнасят до съответната Страна, всички нейни подразделения, контролирани от нея фирми и организации, всички нейни служители и наети от нея физически или юридически лица, като съответната Страна отговаря за изпълнението на тези задължения от страна на такива лица.

Задълженията, свързани с неразкриване на Конфиденциалната информация остават в сила и след прекратяване на Договора на каквото и да е основание.

#### **Публични изявления**

**Чл. 45.** Изпълнителят няма право да дава публични изявления и съобщения, да разкрива или разгласява каквато и да е информация, която е получил във връзка с извършване на услугите, предмет на този Договор, независимо дали е въз основа на данни и материали на Възложителя или на резултати от работата на Изпълнителя, без предварителното писмено съгласие на Възложителя, което съгласие няма да бъде безпричинно отказано или забавено.

#### **Авторски права**

**Чл. 46. (1)** Страните се съгласяват, на основание чл. 42, ал. 1 от Закона за авторското право и сродните му права, че авторските права върху всички документи и материали, и всякакви други елементи или компоненти, създадени в резултат на или във връзка с изпълнението на Договора, принадлежат изцяло на Възложителя в същия обем, в който биха принадлежали на автора. Изпълнителят декларира и гарантира, че трети лица не притежават права върху изготвените документи и други резултати от изпълнението на Договора, които могат да бъдат обект на авторско право.

(2) В случай че бъде установено с влязло в сила съдебно решение или в случай че Възложителят и/или Изпълнителят установят, че с изготвянето, въвеждането и използването на документи или други материали, съставени при изпълнението на този Договор, е нарушено авторско право на трето лице, Изпълнителят се задължава да направи възможно за Възложителя използването им:

1. чрез промяна на съответния документ или материал; или

2. чрез замяната на елемент от него със защитени авторски права с друг елемент със същата функция, който не нарушава авторските права на трети лица; или

3. като получи за своя сметка разрешение за ползване на продукта от третото лице, чиито права са нарушени.

(3) Възложителят уведомява Изпълнителя за претенциите за нарушени авторски права от страна на трети лица в срок до 7 (седем) дни от узнаването им. В случай, че трети лица предявят основателни претенции, Изпълнителят носи пълната отговорност и понася всички щети, произтичащи от това. Възложителят привлича Изпълнителя в евентуален спор за нарушено авторско право във връзка с изпълнението по Договора.

(4) Изпълнителят заплаща на Възложителя обезщетение за претърпените вреди и пропуснатите ползи вследствие на окончателно признато нарушение на авторски права на трети лица.

#### **Прехвърляне на права и задължения**





**Чл. 47.** Никоя от Страните няма право да прехвърля никое от правата и задълженията, произтичащи от този Договор, без съгласието на другата Страна. Паричните вземания по Договора и по договорите за подизпълнение могат да бъдат прехвърляни или залагани съгласно приложимото право.

### **Изменения**

**Чл. 48 (1)** Този Договор може да бъде изменян само с допълнителни споразумения, изготвени в писмена форма и подписани от двете Страни, в съответствие с изискванията и ограниченията на ЗОП.

(2) Страните могат да изменят настоящия договор на основание чл. 116 от ЗОП, а също и в следните хипотези:

1. В случай, че Изпълнителят докаже по безспорен начин наличие на непредвидено обстоятелство по смисъла на ЗОП, възникнало след сключване на договора и водещо до необходимост от удължаване на срока на действие на същия.

1.1. Доказателството по предходната точка следва да е писмено и от него по непротиворечив и безспорен начин да става ясен момента на възникването му, както и причината, поради която се налага удължаване на договорения в договора срок.

1.2. Възложителят има право да откаже удължаване на срока на договора, ако счете, че представеното доказателство е неубедително и не подкрепя нуждата от изменение на договора. В тази връзка Възложителят разполага с правото да обследва достоверността на представения от Изпълнителя документ.

2. Когато по обективни причини от производствен или друг характер, произтичащи от естеството и спецификата на основния предмет на дейност на Възложителя, той не е в състояние да осигури условия за изпълнение предмета на договора в уговорените срокове.

(3) В случаите по ал.2, т. 1.1 и т. 1.2 договора не може да бъде удължаван за повече от 6 (шест) месеца.

(4) Удължаването на срока на договора става с подписване на допълнително споразумение между страните.

(5) В случаите по ал.2, т. 1.1 и т. 1.2 Изпълнителят е длъжен да удължи валидността на гаранцията за изпълнение с 30 дни след датата на договореното изменение на срока на договора.

### **Непреодолима сила**

**Чл. 49. (1)** Страните не отговарят за неизпълнение на задължение по този Договор, когато невъзможността за изпълнение се дължи на непреодолима сила.

(2) За целите на този Договор, „непреодолима сила“ има значението на това понятие по смисъла на чл.306, ал.2 от Търговския закон. Страните се съгласяват, че за непреодолима сила ще се считат и изменения в приложимото право, касаещи дейността на която и да е от тях, и възпрепятстващи изпълнението или водещи до невъзможност за изпълнение на поетите с Договора задължения.

(3) Страната, засегната от непреодолима сила, е длъжна да предприеме всички разумни усилия и мерки, за да намали до минимум понесените вреди и загуби, както и да уведоми писмено другата Страна в срок до 7 (седем) дни от настъпване на непреодолимата сила. Към уведомлението се прилагат всички релевантни и/или нормативно установени доказателства за настъпването и естеството на непреодолимата сила, причинната връзка между това обстоятелство и невъзможността за изпълнение, и очакваното времетраене на неизпълнението.

(4) Докато трае непреодолимата сила, изпълнението на задължението се спира. Засегнатата Страна е длъжна, след съгласуване с насрещната Страна, да продължи да



изпълнява тази част от задълженията си, които не са възпрепятствани от непреодолимата сила.

**(5) Не може да се позовава на непреодолима сила Страна:**

1. която е била в забава или друго неизпълнение преди настъпването на непреодолима сила;
2. която не е информирала другата Страна за настъпването на непреодолима сила; или
3. чиято небрежност или умишлени действия или бездействия са довели до невъзможност за изпълнение на Договора.

**(6) Липсата на парични средства не представлява непреодолима сила.**

#### **Нищожност на отделни клаузи**

**Чл. 50.** В случай на противоречие между каквито и да било уговорки между Страните и действащи нормативни актове, приложими към предмета на Договора, такива уговорки се считат за невалидни и се заместват от съответните разпоредби на нормативния акт, без това да влече нищожност на Договора и на останалите уговорки между Страните. Нищожността на някоя клауза от Договора не води до нищожност на друга клауза или на Договора като цяло.

#### **Уведомления**

**Чл. 51. (1)** Всички уведомления между Страните във връзка с този Договор се извършват в писмена форма и могат да се предават лично или чрез препоръчано писмо, по куриер, по факс, електронна поща.

**(2)** За целите на този Договор данните и лицата за контакт на Страните са, както следва:

1. За Възложителя:

Адрес за кореспонденция: град Раднево 6260, ул. „Георги Димитров“ №13

Тел.: 0417/ 8 33 05, вѣтр. 4232;

Факс: 0417/ 8 26 05

e-mail: [andrian.anastasov@marica-iztok.com](mailto:andrian.anastasov@marica-iztok.com)

Лице за контакт: Андриан Анастасов – ръководител отдел „Административен“

2. За Изпълнителя:

Адрес за кореспонденция: град София 1784, район Слатина, бул. „Цариградско шосе“

№137, ет.3

Тел.: 02/ 9740220;

Факс: 02 / 9740550;

e-mail: [bulgaria@edenred.com](mailto:bulgaria@edenred.com);

Лице за контакт: Михаела Габровска – мениджър „Обществени поръчки“;

**(3)** За дата на уведомлението се счита:

1. датата на предаването – при лично предаване на уведомлението;
2. датата на пощенското клеймо на обратната разписка – при изпращане по пощата;
3. датата на доставка, отбелязана върху куриерската разписка – при изпращане по куриер;
3. датата на приемането – при изпращане по факс;
4. датата на получаване – при изпращане по електронна поща.

**(4)** Всяка кореспонденция между Страните ще се счита за валидна, ако е изпратена на посочените по-горе адреси (в т.ч. електронни), чрез посочените по-горе средства за комуникация и на посочените лица за контакт. При промяна на посочените адреси, телефони и други данни за контакт, съответната Страна е длъжна да уведоми другата в писмен вид в срок до 3 (три) дни от настъпване на промяната. При неизпълнение на това задължение всяко уведомление ще се счита за валидно връчено, ако е изпратено на

посочените по-горе адреси, чрез описаните средства за комуникация и на посочените лица за контакт.

(5) При преобразуване без прекратяване, промяна на наименованието, правноорганизационната форма, седалището, адреса на управление, предмета на дейност, срока на съществуване, органите на управление и представителство на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, същият се задължава да уведоми ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за промяната в срок до 3 (три) дни от вписването ѝ в съответния регистър.

#### **Приложимо право**

**Чл. 52.** Този Договор, в т.ч. Приложенията към него, както и всички произтичащи или свързани с него споразумения, и всички свързани с тях права и задължения, ще бъдат подчинени на и ще се тълкуват съгласно българското право.

#### **Разрешаване на спорове**

**Чл. 53.** Всички спорове, породени от този Договор или отнасящи се до него, включително споровете, породени или отнасящи се до неговото тълкуване, недействителност, изпълнение или прекратяване, както и споровете за попълване на празноти в Договора или приспособяването му към нововъзникнали обстоятелства, ще се уреждат между Страните чрез преговори, а при непостигане на съгласие – спорът ще се отнася за решаване от компетентния български съд. На основание чл. 117, ал. 2 от ГПК страните се споразумяват, че в случай на невъзможност за решаване на споровете по пътя на преговорите, същите подлежат на разглеждане от компетентния съд по местоседалището на Възложителя – „Мини Марица-изток“ ЕАД.

#### **Защита на лични данни**

**Чл. 54. (1)** Възложителят обработва лични данни за целите на сключване на настоящия договор от лицата, представляващи Изпълнителя съгласно чл. 40 от ППЗОП. Данните се обработват на законово основание съгласно чл. 112 във връзка с чл. 67, ал. 6 и чл. 58 от ЗОП.

**(2)** Възложителят обработва лични данни за целите на изпълнение на настоящия договор за физическите лица, изпълняващи предмета на договора на територията на „Мини Марица-изток“ ЕАД. Данните се обработват на законово основание съгласно ЗДАНС и ППЗДАНС и при спазване реда и последователността при подготовка на документи за допускане до работа на външни изпълнители на територията на „Мини Марица-изток“ ЕАД.

**(3)** Възложителят по всяко време обработва личните данни по професионален начин, в съответствие с приложимото право и настоящия Договор, като прилага необходимите умения, грижа, старание и подходящо ниво на техническите и организационните стандарти за сигурност на данните.

**(4)** Всяко разкриване или предаване на лични данни от някоя от страните по договора на трета страна е допустимо единствено, ако е необходимо за целите на сключване и изпълнение на настоящия договор, като трябва да е в съответствие с приложимото законодателство, по-специално член 25 и 28 на ОРЗД.

**(5)** Когато това се изисква съгласно приложимото законодателство, всяка от страните информира засегнатите субекти на данните относно споделянето на лични данни съгласно настоящия договор.

**(6)** Страните своевременно се уведомят и информират взаимно в случай на нарушаване на сигурността на лични данни или при искания на субекти на данни, надзорни органи или други трети страни, при условие, че събитието се отнася до обработването на лични



данни и може да породни правно задължение или отговорност или да засегне по друг начин законните интереси на другата страна.

### Екземпляри

**Чл. 55.** Този Договор се състои от 17 страници и е изготвен и подписан в 2 (два) еднообразни екземпляра – по един за всяка от Страните.

### Приложения:

**Чл. 56.** Към този Договор се прилагат и са неразделна част от него следните приложения:

Приложение № 1 – Техническа спецификация;

Приложение № 2 – Техническо предложение на Изпълнителя – *копие от офертата*;

Приложение № 3 – Ценово предложение на Изпълнителя – *копие от офертата*;

Приложение № 4 – Декларация – списък от Участника за сключени действащи договори с търговски обекти и големи търговски вериги, с посочване на населените места, наименованието и адрес на търговските обекти, лице и телефон за контакт – *копие от офертата*; Приложение №1 към Декларация за сключени действащи договори с търговски обекти в населени места, посочени от Възложителя, които приемат отпечатаните от «Идъред България» АД ваучери за храна.

Приложение № 5 – Гаранция за изпълнение – *копие*;

**ВЪЗЛОЖИТЕЛ:**  
**АНДОН АНДОНОВ**  
Изпълнителен директор

**Заличено на основание чл. 37 от ЗОП и чл. 5, §1, б. “в”  
от Регламент (ЕС) 2016/679 на Европейския  
парламент и на Съвета от 27 април 2016 година**

*Всички клаузи в този образец на договор, касаещи отношения с подизпълнители, са приложими, само ако издателят на подизпълнители е посочено в офертата на изпълнителя.*

Гергана Стоянова  
Главен счетоводител

Емил Колев  
Ръководител отдел „Търговия“

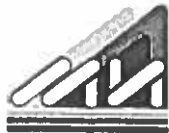
Андриан Анастасов  
Ръководител отдел „Административен“

Снежана Варелова  
Старши юрисконсулт „Правна помощ и защита“

Диляна Начкова  
Главен експерт „МИП“

Изготвил:  
Красимира Георгиева  
Експерт търговия отдел „Търговия“

**Заличено на основание чл. 37 от ЗОП и чл. 5, §1, б. “в”  
от Регламент (ЕС) 2016/679 на Европейския  
парламент и на Съвета от 27 април 2016 година**



## ПРИЛОЖЕНИЕ № 1

### ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ НА ПРОЦЕДУРА С ПРЕДМЕТ: "ИЗБОР НА ОПЕРАТОР ЗА ОТПЕЧАТВАНЕ И ПРЕДОСТАВЯНЕ НА ВАУЧЕРИ ЗА ХРАНА НА „МИНИ МАРИЦА-ИЗТОК“ ЕАД

#### 1. Пълно описание на предмета на поръчката:

Предмет на поръчката е предоставяне на ваучери за храна и ваучери за тонизиращи напитки по Наредба 11/21.12.2005 г. на МЗ, при спазване на чл. 285 от КТ и по чл.209 от ЗКПО и Наредба 7/2003 на МТСП и МФ за нуждите на „Мини Марица изток“ ЕАД. Предоставянето включва отпечатване и доставка на ваучерите.

2. Приблизителната номинална стойност на ваучерите за период от 1 година е **12 000 000 лева**. За три години около **36 000 000 лева**.  
Тази стойност варира в зависимост от промяната в списъчния състав на Възложителя, ползвани отпуски, болнични и други.

#### Количество:

- Брой на персонала в Дружеството – 7 297 работници и служители.
- Брой работници и служители, които имат право на безплатна храна по Наредба 11/21.12.2005 г. на МЗ и КТД-2018, приложение №11 - **6 918 броя**
- Брой работници и служители, които имат право на тонизиращи и ободряващи напитки по Наредба 11/21.12.2005 г. на МЗ – броят се определя от нощните смени, които за 1 месец са около **12 223 бр.**
- Брой работници и служители, на които възложителят осигурява храна, съгласно чл.294 от КТ, чл.209 от ЗКПО, КТД-2018 на ММИ ЕАД - приложение 11А и Наредба №7/2003 – **358 броя**

Стойност на храната, която възложителят заплаща на 1 лице за един отработен час – **1,00 лв.** При договаряне на нови условия по КТД тази стойност може да бъде променена. Стойност на тонизиращи и ободряващи напитки на 1 лице – **1 лв на нощна смяна.**

Разпределение на ваучерите за храна, които възложителят ще заявява към ваучерния оператор:

- с номинал на купюра 1,00 лв – 20%;
- с номинал на купюра 2,00 лв – 20%;
- с номинал на купюра 5,00 лв – 50%;
- с номинал на купюра 10,00 лв – 10%;

Всички ваучери за тонизиращи и ободряващи напитки са с номинал на купюра 1,00 лв.

#### 3. Срок, място и начин за изпълнение на договора:

3.1. Срок за изпълнение на договора: **3 (три) години.**

3.2. Място за изпълнение на дейностите по договора:

Доставката на ваучерите се извършва в поделенията на дружеството:

- рудник „Трояново 1“, с. Трояново – административна сграда;
- рудник „Трояново север“, с. Ковачево – административна сграда;



- рудник „Трояново 3”, с. Медникарово – административна сграда;
- управлението на дружеството, гр. Раднево, ул. ”Георги Димитров” №13, отдел „Административен“.

### **3.3. Начин на изпълнение на дейностите по договора:**

3.3.1. Доставка на ваучери се извършва само въз основа на изрична писмена заявка от Възложителя.

3.3.2. Изпълнителят не може да налага ограничения в броя на заявките на Възложителя.

3.3.3. До **2 (два) работни дни** от получаването на заявката за отпечатване на ваучерите Изпълнителят изпраща на възложителя по факс, електронна или обикновена поща „проформа“ фактура и „проформа“ протокол, в които подробно се описват номиналната стойност на заявените ваучери (за всяко поделение поотделно), обща стойност и стойността на възнаграждението за отпечатването и доставката им.

3.3.4. Всеки месец, заедно с доставените ваучери, Изпълнителят предоставя на Възложителя актуализиран списък с търговските обекти, които приемат отпечатаните от него ваучери.

3.3.5. Всяка отделна заявка на Възложителя се изпълнява с еднократна доставка от страна на Изпълнителя.

3.3.6. Изпълнението на заявката по количество, номинална стойност (общо и за всяко лице поотделно) и съответствие с одобрените образци се установява с **приемо-предавателен протокол** и за нея се издава фактура. При доставка изпълнителят предоставя документ за предоставените ваучери, в който задължително се вписват серийните номера, единичните номинални стойности и общата номинална стойност на предоставените ваучери.

3.3.7. Срок на изпълнение на конкретна заявка - **до 5 работни дни** от датата на плащането.

### **4. Изисквания към ваучерите за храна и тонизиращи напитки:**

1. Да отговарят на изискванията на Наредба № 7/ 09.07.2003г. на МТСП и МФ и Наредба №11/2005. Всеки ваучер за храна и тонизиращи напитки да има серия и номер, които позволяват неговото индивидуализиране и проследяване.

2. Върху лицевата част на ваучера да се съдържат следните текстове:

2.2.1. Върху ваучерите за безплатна храна: „Ваучер за храна по Наредба №11/2005” и „Важи за всички видове храни и добавки”;

2.2.2. Върху ваучерите за тонизиращи напитки: „Ваучер за тонизиращи напитки по Наредба №11/2005” и „Важи за всички видове тонизиращи и ободряващи напитки”;

2.2.3. Върху ваучерите за храна: „Ваучер за храна по Наредба №7/2003” и „Важи за всички видове храни и добавки”.

3. Доставените ваучери да могат да се използват като валидно платежно средство до 12 (дванадесет) календарни месеца от датата на доставянето им.

4. Да бъдат отпечатани с различни номинални стойности от 1.00 лв, 2.00 лв, 5.00 лв, 10.00 лв, и комплектовани съгласно разпределението посочено от възложителя.

5. Ваучерите за всеки работник или служител да бъдат предоставени в персонална книжка, с изписани на корицата имената на ползвателя и обща номинална стойност на съдържащите се ваучери.

### **5. Изисквания към Изпълнителя относно изпълнението на дейностите**

1. Изпълнението да се осъществява при спазване на реда и условията, определени в Наредба №7/09.07.2003 г.

2. Ваучерите се отпечатват с посочените единични номинални стойности (съгласно разпределението) и опаковат в персонални книжки, с изписани на корицата имена на ползвателя и обща стойност на съдържащите се ваучери.

3. Изпълнителят осигурява приемането на отпечатаните от него ваучери като платежно средство в търговските обекти, които следва да бъдат идентифицирани със стикер с логото на Изпълнителя.
4. В случай на кражба, повреждане или унищожение на ваучерите преди тяхната доставка до Възложителя, Изпълнителят незабавно уведомява в писмен вид Възложителя (допуска се по факс или по електронна поща) и компетентните органи.
5. Изпълнителят е длъжен да предприеме всички необходими мерки за сигурност във връзка с пускането в обращение, ползването и осребряването на ваучерите за храна.
6. Изпълнителят е длъжен в 30 дневен срок от отнемане на разрешението му за осъществяване на дейността като оператор да възстанови на Възложителя сумите на неизползваните ваучери до размера на номиналната им стойност;
7. Изпълнителят се задължава за срока на действие на договора да заявява и получава необходимата, съгласно нормативните изисквания квота, за предоставяне на ваучери за храна по реда определен от министъра на финансите.
8. Изпълнителят се задължава да осигури възможност за използването на доставените ваучери в максимален брой обекти за продажба на хранителни продукти и готови храни, разположени в страната и посочените от възложителя населени места. В случай, че договор с търговски обект, включен в списъка, е прекратен и не е подновен, изпълнителят е длъжен да уведоми възложителя.
9. Изпълнителят е длъжен за времето на изпълнение на договора да осигури свободна квота за ваучерите за храна по Наредба №7/2003.
10. Изпълнителят се задължава за срока на действие на договора да води индивидуална партида на всеки служител и работник, чрез която номиналната стойност на неотпечатаните ваучери за текущия месец се прехвърля за следващия (за суми под 1лв).
11. Изпълнителят е длъжен да сключи договор с търговските обекти (столове и магазини) на възложителя, разположени в рудник „Трояново 1“, рудник „Трояново север“ и рудник „Трояново 3“..

#### **6. Права и задължения на Възложителя при изпълнението на дейностите**

1. Поради специфичния характер на услугата, Възложителят си запазва правото да увеличава или намалява броя на заявените ваучери.
2. Възложителят няма задължение за минимално общо количество или стойност (в рамките на действие на договора) на заявените ваучери;
3. Възложителят няма задължение да приема или заплаща ваучери, които са доставени без да е направена заявка;
4. Ежемесечно Възложителят подава писмена заявка за предоставяне на ваучери за безплатна храна по Наредба №11/21.12.2005г., ваучери за тонизиращи напитки и ваучери за храна по Наредба №7/2003, в която са посочени лицата имащи право на ваучери за храна, основанийето за получаване на ваучерите за храна (Наредба №11 или чл.209 от ЗКПО), полагащата се сума за месеца на всяко лице.
5. Възложителят няма ангажимент към финансовите взаимоотношения между Изпълнителя и търговските обекти, в които са използвани ваучерите.
6. Възложителят е длъжен да заплаща номиналната стойност и възнаграждението по отпечатване и предоставяне на заявените ваучери с банков превод преди доставката им, както е предвидено в чл. 13 на Наредба № 7 и чл. 209 от Закона за корпоративното подоходно облагане;
7. Възложителят е длъжен да предостави на изпълнителя всички необходими данни за предоставяне на ваучерите.
8. Възложителят отговаря за всякакви загуби, кражди или повреждане на ваучерите, възникнали след доставката на ваучерите от изпълнителя. При възникване на някое от тези обстоятелства изпълнителят не е длъжен и няма да заменя или възстановява стойността на ваучерите.

9. Осребряването на ваучерите от Оператора на услугата на търговските обекти не поражда никакви договорни или други задължения за Възложителя към доставчиците;
10. Възложителят може да предлага на изпълнителя да сключва договори с други търговски обекти.

**ИЗГОТВИЛ:**

Дарина Колев  
Специалист БО

**СЪГЛАСУВАЛ:**

Андриан Анастасов  
Ръководител отдел „Административен

Заличено на основание чл. 37 от ЗОП и чл. 5, §1, б. „в“  
от Регламент (ЕС) 2016/679 на Европейския  
парламент и на Съвета от 27 април 2016 година

## ОБРАЗЕЦ НА ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА

За участие в обществена поръчка с предмет: „Избор на оператор за отпечатване и предоставяне на ваучери за храна на „Мини Марица-изток“ ЕАД” - реф.№ 148/2018г.

ДО:

“МИНИ МАРИЦА-ИЗТОК” ЕАД

ГРАД РАДНЕВО

ул. “Георги Димитров” №13

ОТ:

«Идънред България» АД – гр. София

**УВАЖАЕМИ ДАМИ И ГОСПОДА,**

С настоящото представяме нашето техническо предложение за изпълнение на предмета на поръчката: Предоставяне на ваучери за храна и ваучери за тонизиращи напитки по Наредба 11/21.12.2005 г. на МЗ, при спазване на чл. 285 от КТ и по чл.209 от ЗКПО и Наредба 7/2003 на МТСП и МФ за нуждите на „Мини Марица изток” ЕАД.

Предлагаме да изпълним пълният предмет на поръчката, изискван от Възложителя. Предложението за изпълнение на поръчката съдържа един вариант за изпълнение, съгласно изискванията на Документацията за участие.

Декларираме, че приемаме условията в клаузите на проекта на договор.

Декларираме, че срокът на валидност на нашата оферта е 5 месеца, от датата която е посочена за дата на получаване на офертата.

### Предложените от нас условия са както следва:

1. По настоящата процедура предлагаме да Ви предоставяме ваучери за храна и ваучери за тонизиращи напитки по Наредба 11/21.12.2005 г. на МЗ, при спазване на чл. 285 от КТ и по чл.209 от ЗКПО и Наредба 7/2003 на МТСП и МФ за нуждите на „Мини Марица изток” ЕАД. Предоставянето ще включва отпечатване и доставка на ваучерите.

2. Запознати сме и приемаме следните условия на Възложителя:

Приблизителната номинална стойност на ваучерите за период от 1 година е 12 000 000 лева. За три години около 36 000 000 лева.

Тази стойност варира в зависимост от промяната в списъчния състав на Възложителя, ползвани отпуски, болнични и други.

**Количество:**

- Брой персонал в Дружеството – 7 297 работници и служители.
- Брой работници и служители, които имат право на безплатна храна по Наредба 11/21.12.2005 г. на МЗ и КТД-2018, приложение №11 - 6 918 броя.
- Брой работници и служители, които имат право на тонизиращи и ободряващи напитки по Наредба 11/21.12.2005 г. на МЗ – броят се определя от нощните смени, които за 1 месец са около 12 223 бр.
- Брой работници и служители, на които възложителят осигурява храна, съгласно чл.294 от КТ, чл.209 от ЗКПО, КТД-2018 на ММИ ЕАД - приложение 11А и Наредба №7/2003 – 358 броя.

Стойност на храната, която възложителят заплаща на 1 лице за един отработен час – 1,00 лв.

При договаряне на нови условия по КТД тази стойност може да бъде променена.

Стойност на тонизиращи и ободряващи напитки на 1 лице – 1 лв на нощна смяна.

Разпределение на ваучерите за храна, които възложителят ще заявява към ваучерния оператор:

- K Bred
- с номинал на купюра 1,00 лв – 20%;
  - с номинал на купюра 2,00 лв – 20%;
  - с номинал на купюра 5,00 лв – 50%;
  - с номинал на купюра 10,00 лв – 10%;

Всички ваучери за тонизиращи и ободряващи напитки са с номинал на купюра 1,00 лв.

### **3. Срок, място и начин за изпълнение на договора:**

**3.1. Срок за изпълнение на договора:** 3 (три) години, считани от датата на подписване на договора.

**3.2. Място за изпълнение на дейностите по договора:**

Доставката на ваучерите ще извършваме в поделенията на дружеството, както следва:

- рудник „Трояново 1”, с. Трояново – административна сграда;
- рудник „Трояново север”, с. Ковачево – административна сграда;
- рудник „Трояново 3”, с. Медникарово – административна сграда;
- управлението на дружеството, гр. Раднево, ул. „Георги Димитров” №13, отдел „Административен“.

**3.3. Начин на изпълнение на дейностите по договора:**

**3.3.1. Доставка на ваучери** ще извършваме само въз основа на изрична писмена заявка от Възложителя.

Доставката на ваучерите ще извършваме по ежемесечна заявка на Възложителя.

Възложителят ежемесечно до 5-то число на месеца подава заявка за отпечатване и доставка на ваучери, в която са посочени:

- лицата имащи право на ваучери за безплатна храна по Наредба №11/2005, полагащата се сума за всяко лице;
- лицата имащи право на ваучери за храна съгласно по Наредба №7/2003, полагащата се сума за всяко лице;
- брой ваучери за храна за тонизиращи и ободряващи напитки.

Заявката включва четири приложения:

- заявени ваучери за рудник „Трояново-1”, с.Трояново;
- заявени ваучери за рудник „Трояново-север”, с. Ковачево;
- заявени ваучери за рудник „Трояново-3”, с. Медникарово;
- заявени ваучери за Управлението, гр. Раднево;

**3.3.2.** Няма да налагаме ограничения в броя на заявките на Възложителя.

**3.3.3.** До 2 (два) работни дни от получаването на заявката за отпечатване на ваучерите се задължаваме да изпратим на Възложителя по факс, електронна или обикновена поща „проформа“ фактура и „проформа“ протокол, в които подробно се описват номиналната стойност на заявените ваучери (за всяко поделение поотделно), обща стойност и стойността на възнаграждението за отпечатването и доставката им.

**3.3.4.** Всеки месец, заедно с доставените ваучери, се задължаваме да предоставим на Възложителя актуализиран списък с търговските обекти, които приемат отпечатаните от нас ваучери.

**3.3.5.** Всяка отделна заявка на Възложителя ще се изпълнява с еднократна доставка от наша страна.

**3.3.6.** Изпълнението на заявката по количество, номинална стойност (общо и за всяко лице поотделно) и съответствие с одобрените образци ще се установява с приемо-предавателен протокол и за нея ще се издава фактура. При доставка се задължаваме да предоставим документ за предоставените ваучери, в който задължително се вписват серийните номера, единичните номинални стойности и общата номинална стойност на предоставените ваучери.

**3.3.7.** Срок на изпълнение на конкретна заявка - до 5 (пет) работни дни /не повече от 5 работни дни/ ОТ датата на плащането.

### **4. Ваучерите за храна и тонизиращи напитки ще отговарят на следните изисквания:**

**4.1.** Ще отговарят на изискванията на Наредба № 7/ 09.07.2003г. на МТСП и МФ и Наредба №11/2005. Всеки ваучер за храна и тонизиращи напитки ще има серия и номер, които ще позволяват неговото индивидуализиране и проследяване.

**4.2.** Върху лицевата част на ваучера ще се съдържат следните текстове:

Ry



- 4.2.1. Върху ваучерите за безплатна храна: „Ваучер за храна по Наредба №11/2005” и „Важи за всички видове храни и добавки”;
- 4.2.2. Върху ваучерите за тонизиращи напитки: „Ваучер за тонизиращи напитки по Наредба №11/2005” и „Важи за всички видове тонизиращи и ободряващи напитки”;
- 4.2.3. Върху ваучерите за храна: „Ваучер за храна по Наредба №7/2003” и „Важи за всички видове храни и добавки”.
- 4.3. Доставените ваучери ще могат да се използват като валидно платежно средство до 12 (дванадесет) календарни месеца от датата на доставянето им.
- 4.4. Ще бъдат отпечатани с различни номинални стойности от 1.00 лв, 2.00 лв, 5.00 лв, 10.00 лв, и комплектовани съгласно разпределението, посочено от Възложителя.
- 4.5. Ваучерите за всеки работник или служител ще бъдат предоставяни в персонална книжка, с изписани на корицата имената на ползвателя и обща номинална стойност на съдържащите се ваучери.

**5. Приемаме да изпълняваме дейностите по предмета на поръчката в съответствие със следните условия и изисквания на Възложителя:**

- 5.1. Изпълнението ще се осъществява при спазване на реда и условията, определени в Наредба №7/09.07.2003 г.
- 5.2. Ваучерите ще се отпечатват с посочените единични номинални стойности (съгласно разпределението) и опаковат в персонални книжки, с изписани на корицата имена на ползвателя и обща стойност на съдържащите се ваучери.
- 5.3. Ще осигуряваме приемането на отпечатаните от нас ваучери като платежно средство в търговските обекти, които ще бъдат идентифицирани със стикер с нашето лого.
- 5.4. В случай на кражба, повреждане или унищожение на ваучерите преди тяхната доставка до Възложителя, незабавно ще уведомим в писмен вид Възложителя (по факс или по електронна поща) и компетентните органи.
- 5.5. Задължаваме се да предприемем всички необходими мерки за сигурност във връзка с пускането в обращение, ползването и осребряването на ваучерите за храна.
- 5.6. Задължаваме се в 30 дневен срок от отнемане на разрешението за осъществяване на дейността ни като оператор да възстановим на Възложителя сумите на неизползваните ваучери до размера на номиналната им стойност.
- 5.7. Задължаваме се за срока на действие на договора да заявяваме и получаваме необходимата, съгласно нормативните изисквания квота, за предоставяне на ваучери за храна по реда определен от Министъра на финансите.
- 5.8. Задължаваме се да осигурим възможност за използването на доставените ваучери в максимален брой обекти за продажба на хранителни продукти и готови храни, разположени в страната и посочените от Възложителя населени места. В случай, че договор с търговски обект, включен в списъка (Приложение 3), е прекратен и не е подновен, се задължаваме да уведомим Възложителя.
- 5.9. Задължаваме се за времето на изпълнение на договора да осигурим свободна квота за ваучерите за храна по Наредба №7/2003.
- 5.10. Задължаваме се за срока на действие на договора да водим индивидуална партида на всеки служител и работник, чрез която номиналната стойност на неотпечатаните ваучери за текущия месец се прехвърля за следващия (за суми под 1лв).
- 5.11. Задължаваме се и ще сключим договор с търговските обекти (столове и магазини) на Възложителя, разположени в рудник „Трояново-1“, рудник „Трояново-север“ и рудник „Трояново-3“.

**6. Запознати сме и приемаме следните права и задължения на Възложителя при изпълнението на дейностите, посочени в техническата спецификация по точка 6:**

- 6.1. Поради специфичния характер на услугата, Възложителят си запазва правото да увеличава или намалява броя на заявените ваучери.
- 6.2. Възложителят няма задължение за минимално общо количество или стойност (в рамките на действие на договора) на заявените ваучери.
- 6.3. Възложителят няма задължение да приема или заплаща ваучери, които са доставени без да е направена заявка.

6.4. Ежемесечно Възложителят подава писмена заявка за предоставяне на ваучери за безплатна храна по Наредба №11/21.12.2005г., ваучери за тонизиращи напитки и ваучери за храна по Наредба №7/2003, в която са посочени лицата имащи право на ваучери за храна, основанието за получаване на ваучерите за храна (Наредба №11 или чл.209 от ЗКПО), полагащата се сума за месеца на всяко лице.

6.5. Възложителят няма ангажимент към финансовите взаимоотношения между Изпълнителя и търговските обекти, в които са използвани ваучерите.

6.6. Възложителят е длъжен да заплаща номиналната стойност и възнаграждението по отпечатване и предоставяне на заявените ваучери с банков превод преди доставката им, както е предвидено в чл. 13 на Наредба № 7 и чл. 209 от Закона за корпоративното подоходно облагане.

6.7. Възложителят е длъжен да предостави на Изпълнителя всички необходими данни за предоставяне на ваучерите.

6.8. Възложителят отговаря за всякакви загуби, кражби или повреждане на ваучерите, възникнали след доставката на ваучерите от Изпълнителя. При възникване на някое от тези обстоятелства Изпълнителят не е длъжен и няма да заменя или възстановява стойността на ваучерите.

6.9. Осребряването на ваучерите от Оператора на услугата на търговските обекти не поражда никакви договорни или други задължения за Възложителя към доставчиците.

6.10. Възложителят може да предлага на Изпълнителя да сключва договори с други търговски обекти.

Декларирам, че ако бъдем определени за изпълнител на настоящата поръчка, ще сключим договор с изпълнителите на договори, осъществяващи услугата хранене на територията на трите рудника - рудник „Трояново-1“, рудник „Трояново-север“ и рудник „Трояново-3“ за приемане на предоставените ваучери.

Гарантираме, че сме в състояние да изпълним качествено поръчката в пълно съответствие с гореописаната оферта.

**Приложения към предложението за изпълнение на поръчката:**

1. Пълномощно, упълномощаващо лицето, подписващо предложението на Участника и цялата свързана с него документация, в случай, че не е законен представител - неприложимо.

*Забележка: представя се само ако това лице не е законен представител.*

2. Декларация по чл.39, ал.3, т.1 буква „д“ от ППЗОП, че при изготвяне на офертата са спазени задълженията, свързани с данъци и осигуровки, опазване на околната среда, закрила на заетостта и условията на труд – *представя се по образец, приложен към документацията за участие.*

3. Декларация - списък от Участника за сключени действащи договори с търговски обекти и големи търговски вериги, с посочване на населените места, наименованието и адрес на търговските обекти, лице и телефон за контакт – *съгласно изискванията на точка 1.6.2 на документацията за участие.*

4. Други документи и доказателства по преценка на участника.

Дата: 05.03.2019

Подпис: \_\_\_\_\_

Меди Бенбугера  
(име и фамилия)

**Заличено на основание чл. 37 от ЗОП и чл. 5, §1, б. “в”  
от Регламент (ЕС) 2016/679 на Европейския  
парламент и на Съвета от 27 април 2016 година**

## ОБРАЗЕЦ НА ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

За участие в обществена поръчка с предмет: „Избор на оператор за отпечатване и предоставяне на ваучери за храна на „Мини Марица-изток“ ЕАД” - реф.№ 148/2018г.

ДО:

“МИНИ МАРИЦА-ИЗТОК” ЕАД

ГРАД РАДНЕВО

ул. “Георги Димитров” №13

ОТ:

Идънред България АД – гр. София

**УВАЖАЕМИ ДАМИ И ГОСПОДА,**

Изпълнението на предмета на процедурата ще извършим при следната цена:

1	2	3	4	5
№	Описание на дейностите	Номинална стойност на ваучерите за 1 месец	Предложен % от номиналната стойност на ваучерите по графа 3	Месечно възнаграждение в лева, без ДДС
1.	Предоставяне на ваучери за храна и ваучери за тонизиращи напитки по Наредба 11/21.12.2005 г. на МЗ, при спазване на чл. 285 от КТ и по чл.209 от ЗКПО и Наредба 7/2003 на МТСП и МФ за нуждите на „Мини Марица изток” ЕАД. Предоставянето включва отпечатване и доставка на ваучерите.	100 000 лв	0,19 %	190 лв.

При изготвяне на настоящото ценово предложение сме взели предвид изискванията на възложителя посочени в документацията, а именно:

При трансформиране на предложения процент в лева, с точност до втория знак след десетичната запетая, получената месечна цена за отпечатване и доставка на ваучери трябва да е положително число, не по-малко от производствените разходи на оператора. Предлаганата от нас цена включва всички разходи по изпълнение на поръчката, включително отпечатване и доставка на ваучерите.

Предложената цена е определена при пълно съответствие с условията за образуване на предлаганата цена от документацията по процедурата.

Цената е твърда и не е обвързана с каквито и да е други условия, кредитни и платежни средства, форми на плащане и гаранции, освен изрично упоменатите в Документацията за участие.

### Приемаме следните условия на плащане:

Възложителят заплаща номиналната стойност на заявените ваучери и възнаграждението за доставката им по посочени от участника банкови сметки, както следва:

- специална банкова сметка «Ваучери за храна», в която се превежда номиналната стойност на заявените ваучери;
- разплащателна сметка, в която се превежда месечното възнаграждение за отпечатване и доставка на ваучерите.

Заплащането към Изпълнителя се извършва до 3 (три) работни дни от получаването по факс, електронна или обикновена поща на „проформа“ фактурата и „проформа“ протокола за заявените ваучери.

В случай, че бъдем определени за изпълнител на поръчката, в договора да бъдат посочени следните разплащателни сметки:

- специална банкова сметка „Ваучери за храна“, в която се превежда номиналната стойност на заявените ваучери: BIC: BNPABGSX; IBAN: BG63BNPA94401021725612; банка: БНП Париба – град София, бул.Цар Освободител №2;
- разплащателна сметка, в която се превежда месечното възнаграждение за отпечатване и доставка на ваучерите: BIC: BNPABGSX; IBAN: BG36BNPA94401021725613; банка: БНП Париба – град София, бул.Цар Освободител №2;

Дата: 05.03.2016

Подпис: \_\_\_\_\_

Меди Бенбугер  
(име и фамилия)

Заличено на основание чл. 37 от ЗОП и чл. 5, §1, б. “в”  
от Регламент (ЕС) 2016/679 на Европейския  
парламент и на Съвета от 27 април 2016 година

# ДЕКЛАРАЦИЯ

Долуподписаният Меди Бенбугера, гражданин на Франция, паспорт № 1 Задължено на основание чл. 37 от ЗОП и чл. 5, §1, б. "а" от Регламент (ЕС) 2016/679 на Европейския парламент и на Съвета от 27 април 2016 година 1 от Посолство на Франция в България, валиден до 02.06.2021 г., в качеството си на Изпълнителен директор на Идърред България АД, със седалище и адрес на управление гр. София 1784, бул. Цариградско шосе 137, ет. 3, вписано в Търговския регистър с ЕИК 130526402,

## ДЕКЛАРИРАМ:

Участникът, когото представлявам, към момента на подаване на настоящата офера, има сключени действащи договори, отговарящи на чл. 15, ал. 1 от Наредба № 7 от 09.07.2003 г., с търговски обекти по чл. 2, ал. 2 от същата Наредба, както следва:

Населено място	Наименование на ТО	Тип ТО	Адрес	Телефон	Лице за контакт
Стара Загора	Билла	супермаркет	ул. Капитан Петко Войвода 20	0889822209	Мелена Стоянова
Стара Загора	Билла	супермаркет	ул. Поп Минчо Кънчев 52	0889822209	Мелена Стоянова
Стара Загора	Билла	супермаркет	ул. Княз Борис 93	0889822209	Мелена Стоянова
Стара Загора	Билла	супермаркет	ул. Княз Ал. Батенберг 28	0889822209	Мелена Стоянова
Стара Загора	Билла	супермаркет	ул. Цар Симеон Велики 218	0889822209	Мелена Стоянова
Стара Загора	Билла	супермаркет	ул. Цар Симеон Велики 105а	0889822209	Мелена Стоянова
Стара Загора	Кауфланд	хипермаркет	ул. Стано Пулев 2	028125355	Димитър Спасов
Стара Загора	Кауфланд	хипермаркет	ул. Иван Вазов 2	028125355	Димитър Спасов
Стара Загора	Лидл	супермаркет	ул. Радеци 11	028026600	Любомир Хърсев
Стара Загора	Лидл	супермаркет	ул. Хаджи Димитър Асанов 3	028026600	Любомир Хърсев
Стара Загора	Sugarland	захарни изделия	бул. Никола Петков 10	0889898258	Ридван Зант
Стара Загора	Sugarland	захарни изделия	бул. Никола Петков 52, Парк МОЛ Ст. Загора	0889898258	Ридван Зант
Стара Загора	Sugarland	захарни изделия	ул. Хан Аспарух 30, МОЛ Галерия	0889898258	Ридван Зант
Стара Загора	Sugarland	захарни изделия	ул. Хан Аспарух 30, МОЛ Галерия	0889898258	Ридван Зант
Стара Загора	Алетит 1	супермаркет	ул. Пазарска 4	0885202385	Надя Манова
Стара Загора	Алетит 3	супермаркет	ул. Христо Ботев/ул. Ангел Кънчев	0885202385	Надя Манова
Стара Загора	ЦБА Три чучура-Север	супермаркет	Три чучура - север кв. "Три чучура - север" №85	0889241707	Ангел Николов
Стара Загора	ЦБА Екзарх Антим	супермаркет	ул. Екзарх Антим I, 28	0889241707	Ангел Николов
Стара Загора	СиБиЕс Маркет-1	супермаркет	Студентско градче, общежитие бл. №3, партер	0888799599	Николай Бинев
Стара Загора	СиБиЕс Маркет-2	супермаркет	кв. Железник, ул. Младост 25	0888799599	Николай Бинев
Стара Загора	СиБиЕс Маркет-3	супермаркет	ул. Хр. Ботев/ул. Ангел Кънчев	0888799599	Николай Бинев
Стара Загора	Магазин за месо РИЦ	месарница	ул. Оборище 15	0888805991	Румен Ненчев
Стара Загора	Магазин за месо РИЦ	месарница	ул. Столетов 100	0888805991	Румен Ненчев
Стара Загора	Кумир Си	месарница	бул. Цар Симеон Велики 155	042603693	Дечко Колев
Стара Загора	Кумир Си	месарница	ул. Хаджи Димитър Асанов 81	042603693	Дечко Колев
Стара Загора	Кумир Си	месарница	бул. Патриарх Евтимий 10	042603693	Дечко Колев
Стара Загора	Кумир Си	месарница	бул. Патриарх Евтимий 93	042603693	Дечко Колев
Стара Загора	Кумир Си	месарница	ул. Иван Мирчев 8	042603693	Дечко Колев
Казанлък	Верея	супермаркет	бул. 23 ПШП №23	043164715	Тодор Колев
Казанлък	Универмаг	супермаркет	бул. Александър Батенберг 1	043164715	Тодор Колев
Казанлък	Пазара	супермаркет	ул. Славянска 8	043164715	Тодор Колев
Казанлък	Изток	супермаркет	бул. Ал. Батенберг 44	043164715	Тодор Колев
Казанлък	Билла	супермаркет	ул. Бачо Киро 6	0889822209	Мелена Стоянова
Казанлък	Лидл	супермаркет	бул. Княз Ал. Батенберг 45	028026600	Любомир Хърсев
Казанлък	Перун	супермаркет	ул. Кирил и Методий 10	043165599	Кънчо Папазов
Казанлък	Изток	супермаркет	ж.к. Изток К.П. Войвода 31, пред бл. 23	0888520427	Георги Мермелиев
Казанлък	Кауфланд	хипермаркет	бул. 23 Пехотен Шипченски Полк 153	028125355	Димитър Спасов
Казанлък	Склад на едро за ХС	склад	бул. Розова долина 18	0887419185	Николай Дюлгеров
Казанлък	Магазин за ХС	супермаркет	бул. Розова долина 18	0887419185	Николай Дюлгеров
Казанлък	Склад на едро за ХС	склад	бул. Никола Петков 100	0887419185	Николай Дюлгеров
Ямбол	Билла	супермаркет	ул. Арда 7	0889822209	Мелена Стоянова
Ямбол	Кауфланд	хипермаркет	бул. Граф Игнатиев 30	028125355	Димитър Спасов
Ямбол	Лидл	супермаркет	ж.к. Диана 187	028026600	Любомир Хърсев
Ямбол	Анди Маркет Диана 5	супермаркет	к-с Диана, до бл. 5	046665379	Ангел Андонов
Ямбол	Анди маркет "Стара автогара"	минимаркет	ул. Търговска 35	046665379	Ангел Андонов
Ямбол	Анди маркет к-с "Диана"	минимаркет	ул. Л. Каравелов 2	046665379	Ангел Андонов
Ямбол	Анди маркет	минимаркет	ул. Димитър Благоев 17	046665379	Ангел Андонов
Ямбол	Анди маркет	минимаркет	ж.к. Граф Игнатиев 276	046665379	Ангел Андонов
Ямбол	Анди маркет	минимаркет	к-с В. Левски 1	046665379	Ангел Андонов
Ямбол	Анди маркет	минимаркет	к-с Възраждане бл. 88	046665379	Ангел Андонов
Ямбол	Анди маркет	плод и зеленчук	ул. Г. Дражев 16	046665379	Ангел Андонов



2

Ямбол	Щанд за месни продукти Хали	месарница	ул. Търговска 55	0898454526	Иванка Георгиева
Ямбол	ХС	супермаркет	ул. Търговска 7	0888201515	Радост Пехливанова
Ямбол	Магазин за месо	месарница	ул. Атанас Кратунов 83	0898454526	Иванка Георгиева
Нова Загора	Денонощен магазин Ларго	супермаркет	ул. Васил Левски 44	045723891	Емилиа Камбурова
Нова Загора	Диамант	супермаркет	ул. Петко Енев 59	0878442111	Николай Стоилов
Нова Загора	Билла	супермаркет	ул. Ангел Кънчев 68	0889822209	Меглена Стоянова
Нова Загора	Битова къща Меркурий	ресторант	ул. Сан Стефано 3	045762969	Георги Николов
Нова Загора	Магазин Дар	минимаркет	ул. Атанас Димитров 34А	0886688820	Дияна Георгиева
Нова Загора	Магазин Дар	минимаркет	ул. Преспарска 104	0886688820	Дияна Георгиева
Сливен	Еко - асорт - Супермаркет 2	супермаркет	Даме Груев бл.7	044625379	Кирил Байчев
Сливен	Еко - асорт - Супермаркет 8	супермаркет	Дружба бл. 13	044625379	Кирил Байчев
Сливен	Еко - асорт - Супермаркет 3	супермаркет	Република бл. 40	044625379	Кирил Байчев
Сливен	Еко - асорт - Супермаркет 5	супермаркет	Сини Камъни бл. 25	044625379	Кирил Байчев
Сливен	Еко - асорт - Бистро	бързо хранене	Сини Камъни бл. 25	044625379	Кирил Байчев
Сливен	Еко - асорт - Супермаркет 1	супермаркет	Стоян Зимов бл. 82	044625379	Кирил Байчев
Сливен	Еко - асорт - Минимаркет 10	минимаркет	Общински пазар - павилион 14	044625379	Кирил Байчев
Сливен	Еко - асорт - Супермаркет 4	супермаркет	ул. Д-р Иван Сепимински, бл. 5	044625379	Кирил Байчев
Сливен	Еко - асорт - Мнимаркет 9	минимаркет	ул. Добри Чинтулов 5	044625379	Кирил Байчев
Сливен	Еко - асорт - Супермаркет 6	супермаркет	ул. Баба Тонжа 25-27	044625379	Кирил Байчев
Сливен	Еко - асорт - Супермаркет 7	супермаркет	ул. Великоюжковска 40	044625379	Кирил Байчев
Сливен	Лидл	супермаркет	бул. Цар Симеон 37	028026600	Любомир Хърсов
Сливен	Лидл	супермаркет	бул. Стефан Стамболов 10	028026600	Любомир Хърсов
Сливен	Билла	супермаркет	бул. Братя Миладинови 25	0889822209	Меглена Стоянова
Сливен	Билла	супермаркет	бул. Цар Освободител 1Б, Trade centre	0889822209	Меглена Стоянова
Сливен	Кауфланд	хипермаркет	бул. Георги Данчев 30	028125355	Димитър Спасов
Сливен	Кауфланд	хипермаркет	бул. Цар Симеон 39	028125355	Димитър Спасов
Раднево	Супермаркет БРАВО	супермаркет	ул. Г. Димитров 28, до бл. 44	0896679616	Мима Коева
Раднево	Супермаркет БРАВО	супермаркет	ул. Жельо Дичев 8	0896679616	Мима Коева
Раднево	Супермаркет Фея	супермаркет	ул. Митко Станев 8	0897994513	Георги Налбантов
Раднево	Супермаркет Дойчланд	супермаркет	ул. Стефан Караджа 7	0897994513	Георги Налбантов
Раднево	Супермаркет Грация	супермаркет	ул. Минчо Стоянов 10	0888322223	Ганчо Ганчев
Раднево	Магазин за месо Монита глус	месарница	ул. Г. Димитров 5, ет. 1, сграда 1	0877853563	Тончо Михайлов
Гълъбово	Супермаркет Верде	супермаркет	бул. Република 10	0886755002	Николай Иванов
Гълъбово	Супермаркет Верде	супермаркет	УПИ LXXVIII, кв. 513 по плана на Брикел	0884601034	Николай Иванов
Гълъбово	Магазин за ХС	минимаркет	ул. Мадара 5	0896721997	Жана Проданова
Гълъбово	Магазин за ХС	минимаркет	ул. В. Левски 5	0896721997	Жана Проданова
Гълъбово	Магазин за ХС	минимаркет	ул. Христо Ботев 13	0896721997	Жана Проданова
Хасково	Кауфланд	хипермаркет	бул. Съединение 44	028125355	Димитър Спасов
Хасково	Магазин КООП	супермаркет	жк. Орфей Търговски дом	038684665	Таничка Атанасова
Хасково	Лотос Маркет	супермаркет	бул. Съединение 49	039160028	Живка Маринова
Хасково	Лотос Маркет	супермаркет	Зеленчуков пазар	039160028	Живка Маринова
Хасково	Денонощен магазин Нелина	супермаркет	бул. България 142	0878361503	Николай Колев
Хасково	Нелина	супермаркет	ул. Добруджа 49-53	0878361503	Николай Колев
Хасково	Супермаркет Чочко	супермаркет	бул. Съединение 24	0887233649	Славчо Христов
Хасково	Супермаркет Чочко	супермаркет	ул. Велико Търново 20	0887233649	Славчо Христов
Хасково	Склад ХС	склад	бул. Съединение 66	0867443381	Асен Генев
Хасково	Хранителен магазин Мирена	минимаркет	бул. България 156	0898330945	Стоян Марков
Хасково	Хранителен магазин Бояна	минимаркет	ул. Цар Самуил 2	0878596900	Татяна Запрянова
Хасково	Магазин Руми	минимаркет	бул. Раковски 11	0878596900	Татяна Запрянова
Хасково	Хранителен магазин Четири сезона	минимаркет	ул. Христо Ботев 9	0878596900	Татяна Запрянова
Хасково	Магазин Финес	супермаркет	бул. Съединение 28	0888438030	Калин Стойчев
Хасково	Лидл	супермаркет	бул. България 93	028026600	Любомир Хърсов
Хасково	Билла	супермаркет	пл. Общински 3	0889822209	Меглена Стоянова
с. Бисер	Магазин за хранителни стоки	минимаркет	ул. Раковски 31	0897333791	Калина Тодорова
с. Главан	Смесен магазин	минимаркет	Войводово	041862151	Тилчо Тенев
с. Главан	Магазин за ХС	минимаркет	обл. Стара Загора	0888907842	Генчо Радичков
с. Знаменосец	Супермаркет "Браво -3"	супермаркет	център	0896679616	Мима Коева
с. Обручище	Смесен магазин	минимаркет	Розов кладенец	041862151	Тилчо Тенев
с. Обручище	Смесен магазин	минимаркет	до бензиностанцията	041862151	Тилчо Тенев
с. Обручище	Супермаркет	супермаркет	Центъра	041862151	Тилчо Тенев
с. Сърнево	Магазин РПК Тракия	супермаркет	с. Сърнево	0898660891	Тенчо Бобев
с. Бояджик	Моят магазин	минимаркет	общ. Тунджа	0889801957	Николай Колев
с. Бояджик	Кафе-аперитив	кафе-аперитив	общ. Тунджа	0889801957	Николай Колев
с. Бояджик	Фурна за хляб	фурна за хляб	общ. Тунджа	0889801957	Николай Колев
с. Мъдрец	Смесен магазин	минимаркет	Центъра	041862151	Тилчо Тенев
с. Мъдрец	Магазин Егиде	минимаркет	ул. Петко Матев 1	0888912494	Кирилка Карвасилева



с. Мъдрец	Кафе Егид	кафе-аперитив	на автоспирката	0888912494	Кирилка Каравасилева
с. Синапово	Магазин ХС	минимаркет	център	0894862487	Тонка Русева
Тополовград	Супермаркет	супермаркет	ул. Св. Св. Кирил и Методий 10	04704726	Кера Биволарова
Тополовград	Минимаркет Печев	минимаркет	ул. Драва 19	047053609	Георги Атанасов
Тополовград	Супермаркет Венеция	супермаркет	ул. България 47	0887593189	Таня Янкова
Тополовград	Кафе-аперитив Венеция	спадкарница	ул. България 47	0887593189	Таня Янкова
Тополовград	Хранителен магазин	минимаркет	ул. България 37	0889652992	Желязко Стоев
Тополовград	Магазин за ХС	минимаркет	комплекс Сакар	0898565373	Албена Бакърджиева
Тополовград	Хранителни стоки	супермаркет	ул. България 35	0885744739	Румяна Славова
Любимец	Магазин Джордж	супермаркет	ул. Желязко Терпешев 16	0899896856	Георги Гочев
Любимец	Магазин Джордж	закусвалня	в Гимназията	0899896856	Георги Гочев
Любимец	Супермаркет Джордж	супермаркет	ул. Отец Паисий 15	0899896856	Георги Гочев
Любимец	Супермаркет Анастас	супермаркет	ул. Хр. Ботев 67	0883324398	Атанас Стойков
Любимец	Склад на едро	склад на едро	бул. Одрин 98	0883324398	Атанас Стойков
Любимец	Комплекс Рай	ресторант	ул. Оборище	0883324398	Атанас Стойков
Любимец	Хит-маркет Калина	минимаркет	ул. Републиканска 42	0887222946	Стойчо Стойчев

Срокът на договорите с всички посочени търговски обекти е неопределен.

Дата: 05.03.2019

Меди Бенбурера

Заличено на основание чл. 37 от ЗОП и чл. 5, §1, б. "в" от Регламент (ЕС) 2016/679 на Европейския парламент и на Съвета от 27 април 2016 година



## ПРИЛОЖЕНИЕ № 1

към

**ДЕКЛАРАЦИЯ за сключени действащи договори с търговски обекти в населените места, посочени от Възложителя, които приемат отпечатаните от „Идънред България“ АД ваучери за храна, неразделна част от Техническото предложение на „Идънред България“ АД**

„Идънред България“ АД разполага със сключени и действащи договори със следните търговски обекти на територията на с. Синапово, които приемат отпечатаните от „Идънред България“ АД ваучери за храна, а именно:

Населено място	Наименование на ТО	Тип на ТО	Адрес	Телефон	Лице за контакт
с. Синапово	Магазин за хранителни стоки	Минимаркет	ул. Георги Димитров № 5	0886294335	Ана Кръстева
с. Синапово	Магазин за хранителни стоки	Минимаркет	ул. Стара Планина № 27	0896893779	Гела Асенова

Търговският обект, посочен на първи ред от таблицата се стопанисва от ЕТ „Аника Каракачанова – Ана Кръстева“, с ЕИК 203612677. Търговският обект, посочен на втори ред от таблицата се стопанисва от ЕТ „Бонира – Гела Асенова“, с ЕИК 205958254.

Срокът на договорите с горепосочените търговски обекти, е неопределен/безсрочен.

**Заличено на основание чл. 37 от ЗОП и чл. 5, §1, б. „в“ от Регламент (ЕС) 2016/679 на Европейския парламент и на Съвета от 27 април 2016 година**

Медия Бенбугера  
Изпълнителен директор на  
„Идънред България“ АД